Prifysgol Cymru
Y Drindod Dewi Sant
University of Wales
Trinity Saint David

RHAGOR iaith | CANOLFAN GWASANAETHAU CYMRAEG
WELSH LANGUAGE SERVICES CENTRE

Module: BMNS4016– Cymraeg yn y Gweithle – Asesiad Llafar

Enw Myfyriwr: Alina Iftime **Rhif Myfyriwr:**

Tiwtor: Susan Hart-Lewis

Dyddiad: 2/4/25

Meini Prawf	Dan Trothwy 0-39	Boddhaol 40 – 49 3	Da 50-59 2:2	Da iawn 60-69 2:1	Ardderchog 70 – 100 1
Ynganu'n glir a Chymreig ar y cyfan ond rhai enghreifftiau o ynganu anghywir/ Seisnigaidd ar brydiau. Ynganu'n glir a Chymreig gan fwyaf. Ynganu'n gwbl glir a Chymreig.					
Brawddegau a phatrymau syml yn gywir. Brawddegau a phatrymau sylfaenol yn gywir; brawddegu'n gywir gan fwyaf ond rhai camgymeriadau ar adegau e.e. dim yn negyddu'n gywir. Brawddegau a phatrymau amrywiol yn gywir.					
Cywirdeb llafar: defnydd cywir ar y cyfan o'r treigladau, termau, cenedl enwau ac arddodiaid. Cywirdeb llafar: defnydd cywir gan fwyaf o'r treigladau, termau, cenedl enwau ac arddodiaid. Cywirdeb llafar: defnydd cywir o'r treigladau, termau, cenedl enwau ac arddodiaid.					
Ymwybyddiaeth syml o bwysigrwydd y Gymraeg yn eu maes ond heb unrhyw fanylion. Ymwybyddiaeth sylfaenol o bwysigrwydd y Gymraeg yn eu maes, gan roi rhywfaint o fanylion. Ymwybyddiaeth gadarn o bwysigrwydd y Gymraeg yn eu maes, gan gyfeirio atynt yn fanwl ac yn ystyrlon.					
Defnyddio nodiadau yn weddol effeithiol ond gorddibynnu arnynt – darllen yn rhy aml. Defnyddio nodiadau yn effeithiol ond ambell enghraifft o orddibynnu ar nodiadau/darllen. Defnyddio nodiadau yn effeithiol neu heb ddefnyddio nodiadau o gwbl.					

Prifysgol Cymru
Y Drindod Dewi Sant
University of Wales
Trinity Saint David

RHAGOR iaith
CANOLFAN GWASANAETHAU CYMRAEG
WELSH LANGUAGE SERVICES CENTRE

Module: BMNS4016 – Welsh in the Workplace – Oral assessment

Student Name: Alina Iftime **Student Number: 2411833**

Module Tutor: Susan Hart-Lewis

Date: 2/4/25

Criteria	Below Threshold 0-39	Satisfactory 40-49 3	Good 50-59 2:2	Very good 60-69 2:1	Excellent 70-100 1
Pronunciation is clear and sounds Welsh overall with some examples of inaccurate/English-sounding pronunciation at times. Pronunciation is mostly clear and sounds Welsh. Pronunciation is entirely clear and sounds Welsh.		x			
The simple sentences and patterns are correct. The basic sentences and patterns are correct; sentence formation is mostly correct though there are some mistakes at times e.g. incorrect negatives. The varied sentences and patterns are correct.		x			
Oral accuracy: accurate use on the whole of mutations, terms, noun gender and prepositions. Oral accuracy: mostly accurate use of mutations, terms, noun gender and prepositions. Oral accuracy: accurate use of mutations, terms, noun gender and prepositions.		x			
A simple awareness of the importance of the Welsh language in their field but without detailing in any depth. Basic awareness of the importance of the Welsh language in their field, giving some detail. A firm awareness of the importance of the Welsh language in their field, referring to them in detail and meaningfully.		x			
Uses notes effectively but over-relies on them – reading too often. Uses notes effectively with some examples of over-reliance/reading. Uses notes very effectively.					

Mark: 42

Prifysgol Cymru
Y Drindod Dewi Sant
University of Wales
Trinity Saint David

RHAGOR iaith
CANOLFAN GWASANAETHAU CYMRAEG
WELSH LANGUAGE SERVICES CENTRE

TASG:	**Oral presentation: Demonstrate ability to answer basic questions in Welsh, and to discuss the importance of the Welsh language in the healthcare sector.**
Sylwadau/ Pwyntiau Ieithyddol *Language Points/Comments*	I understand learning Welsh has been challenging but you have made good progress Alina. **Part** 1: Pronunciation: You were able to pronounce most place names and people's names clearly. Practice the letters '**dd**' – Pontypri**dd**'**)** Cartre**f** (sounds like **'the'**) and (**f**' > '**v**) **Part** 2 – Translating sentences: You were able to correctly translate every sentence and question Alima. Excellent! **Part** 3 – Conversations: You found the conversations difficult, but you were able to read and pronounce some sentences correctly. Pronunciation: 'eisiau' (**'u**' like **'ee'**)
Canolbwyntiwch ar y pwyntiau canlynol: *Concentrate on these things:*	Keep practicing your pronunciation, Alina. Try greeting those in your care, in Cymraeg. Begin conversations with 'Bore da', Prynhawn da', 'Sut wyt ti?'. Don't be afraid to have a go! Diolch yn fawr and good luck with your studies.
Part 2 Discuss the importance of the Welsh language.	You showed an awareness of the importance of the Welsh language however I would have liked to hear you discuss in more detail the importance of the language in healthcare settings.

Dan Trothwy Below Threshold	**Boddhaol** Satisfactory	**Da** Good	**Da iawn** Very Good	**Ardderchog** Excellent
	x			

Marc: 42

Llofnod tiwtor: S Hart-Lewis